

[Texte]

recommendations and then try to work out an agenda to put forward to the Committee.

**Mr. Desmarais:** What is the relationship of the Comptroller General to the Committee?

**The Chairman:** Of the Comptroller General?

**Mr. Desmarais:** Yes, Mr. Rogers.

**The Chairman:** Well, he has no direct relationship to the Committee.

Another thing that I think we will look at will be some of the recommendations of the Lambert Commission report. There are suggestions in there which are not entirely compatible with what we now have. We now have a Comptroller General really under the authority of the Treasury Board, if you like. We have the Auditor General who is an officer of Parliament, who is responsible to Parliament and we, a committee of Parliament, are his liaison with Parliament. So we work hand in hand with the Auditor General but we are not his committee, we are independent of him.

If there are no further questions and no further business to transact, I would suggest that we adjourn and I will be in touch with you regarding the members of the steering committee.

**Mr. Bosley:** We have gotten used to the idea that the Liberals move adjournment. We will leave that motion for the other side if that is all right.

**The Chairman:** We will adjourn to the call of the Chair.

Thursday, November 1, 1979

• 1113

**The Chairman:** Gentlemen, I would like to call the meeting to order and to welcome you all to the first working session of the Public Accounts Committee. In accordance with the permanent order of reference which is contained in the House of Commons Standing Orders, this Committee is resuming consideration of the Auditor General of Canada's report for the fiscal year ended March 31, 1978 and, in particular, Chapter 11 entitled Comprehensive Auditing for Parliament.

I will begin the proceedings this morning by reading the first report of the steering committee which was held earlier this week.

The Subcommittee, the steering committee, agreed to recommend that the following tentative program be approved, and I am reading this report to you for your approval.

First, this morning's session, which is of course Thursday, November 1, and the subject this morning is Comprehensive Auditing. We will have a video tape briefing, which is very kindly being supplied by the Auditor General's Office, followed by a question period.

On Monday, November 5, at 6 p.m., we will hold a dinner meeting in Room 112-N, Centre Block. The subject of that meeting will be Chapter 9 of the 1978 Report of the Auditor General on the subject of Contracting. A briefing will be furnished to us at that meeting by a member or members of the Auditor General's staff.

[Traduction]

mandations avant d'établir un ordre du jour, que nous présenterons au Comité.

**M. Desmarais:** Quels sont les liens entre le contrôleur général et le Comité?

**Le président:** Le contrôleur général?

**M. Desmarais:** Oui, M. Rogers.

**Le président:** Il n'a pas de relations directes avec le Comité.

D'autre part, je pense que nous nous pencherons sur les recommandations formulées dans le rapport de la Commission Lambert. Certaines des propositions qui y figurent ne sont pas totalement compatibles avec ce qui existe à l'heure actuelle. À l'heure actuelle, le contrôleur général relève en quelque sorte du Conseil du Trésor. Le vérificateur général est un agent du Parlement, devant lequel il est responsable, et nous, en tant que comité parlementaire, nous sommes son agent de liaison avec le Parlement. Nous travaillons donc en étroite collaboration avec le vérificateur, mais nous ne sommes pas son comité, nous sommes indépendants de lui.

S'il n'y a plus de questions à soulever, je propose que nous levions la séance; je me mettrai en contact avec vous en ce qui concerne les membres du comité directeur.

**M. Bosley:** Nous nous sommes habitués à ce que les libéraux proposent l'ajournement. Nous laisserons cette tâche aux membres d'en face, si cela ne pose pas de problème.

**Le président:** La séance est levée.

Le jeudi 1<sup>er</sup> novembre 1979

**Le président:** À l'ordre, s'il vous plaît. Je voudrais vous souhaiter la bienvenue à la première séance de travail du Comité des comptes publics. Conformément à l'ordre de renvoi permanent contenu dans le Règlement de la Chambre des communes, ce Comité reprend l'étude du rapport du vérificateur général du Canada pour l'année financière se terminant le 31 mars 1978, et en particulier du chapitre intitulé: Vérification intégrée destinée au Parlement.

Je commencerai ce matin par lire le premier rapport du comité directeur, qui s'est réuni au début de la semaine.

Le sous-comité, le comité directeur, a accepté de recommander l'approbation du calendrier provisoire suivant. Je vais vous le lire afin d'obtenir votre approbation.

Tout d'abord, la première séance est celle d'aujourd'hui, jeudi 1<sup>er</sup> novembre. Nous devons étudier la vérification intégrée. Nous allons assister à la projection d'une bande vidéo qui nous a été aimablement fournie par le Bureau du vérificateur général. Nous passerons ensuite à la période des questions.

Le lundi 5 novembre, à 18 h, une réunion-dîner aura lieu à la pièce 112-N, Édifice du centre. Nous parlerons du chapitre 9 du rapport du vérificateur général pour l'année 1978. Ce chapitre traite des procédés de marché. Un ou plusieurs membres du Bureau du vérificateur général présenteront un exposé.